



# ÅLANDS OMSORGSFÖRBUND k.f.

## SAMMANTRÄDESPROTOKOLL

**Organ**  
Förbundsstyrelsen

**Datum**  
24.10.2011

10/2011

<b>Sammanträdestid</b>	Måndagen den 24.10.2011 kl. 15.30-17.10																
<b>Sammanträdesplats</b>	Åkersvängens gruppboende																
<b>Beslutande</b>	<table border="1"><thead><tr><th><u>ORDINARIE</u></th><th><u>ERSÄTTARE</u></th></tr></thead><tbody><tr><td><input checked="" type="checkbox"/> Alén, Sune ordf.</td><td><input type="checkbox"/> Westmark, Ulf-Peter</td></tr><tr><td><input checked="" type="checkbox"/> Häggblom, Lars vice. ordf.</td><td><input type="checkbox"/> Söderlund, Rune</td></tr><tr><td><input checked="" type="checkbox"/> Grönholm, Marianne</td><td><input type="checkbox"/> Andersson, Camilla</td></tr><tr><td><input type="checkbox"/> Lindfors, Nina</td><td><input checked="" type="checkbox"/> Johans, Benita</td></tr><tr><td><input checked="" type="checkbox"/> Löthman, Henrik</td><td><input type="checkbox"/> Hallbäck, Siv</td></tr><tr><td><input checked="" type="checkbox"/> Karlsson, Karin</td><td><input type="checkbox"/> Björkman, Torbjörn</td></tr><tr><td><input checked="" type="checkbox"/> Sandberg, Magnus</td><td><input type="checkbox"/> Jansén Tina</td></tr></tbody></table>	<u>ORDINARIE</u>	<u>ERSÄTTARE</u>	<input checked="" type="checkbox"/> Alén, Sune ordf.	<input type="checkbox"/> Westmark, Ulf-Peter	<input checked="" type="checkbox"/> Häggblom, Lars vice. ordf.	<input type="checkbox"/> Söderlund, Rune	<input checked="" type="checkbox"/> Grönholm, Marianne	<input type="checkbox"/> Andersson, Camilla	<input type="checkbox"/> Lindfors, Nina	<input checked="" type="checkbox"/> Johans, Benita	<input checked="" type="checkbox"/> Löthman, Henrik	<input type="checkbox"/> Hallbäck, Siv	<input checked="" type="checkbox"/> Karlsson, Karin	<input type="checkbox"/> Björkman, Torbjörn	<input checked="" type="checkbox"/> Sandberg, Magnus	<input type="checkbox"/> Jansén Tina
<u>ORDINARIE</u>	<u>ERSÄTTARE</u>																
<input checked="" type="checkbox"/> Alén, Sune ordf.	<input type="checkbox"/> Westmark, Ulf-Peter																
<input checked="" type="checkbox"/> Häggblom, Lars vice. ordf.	<input type="checkbox"/> Söderlund, Rune																
<input checked="" type="checkbox"/> Grönholm, Marianne	<input type="checkbox"/> Andersson, Camilla																
<input type="checkbox"/> Lindfors, Nina	<input checked="" type="checkbox"/> Johans, Benita																
<input checked="" type="checkbox"/> Löthman, Henrik	<input type="checkbox"/> Hallbäck, Siv																
<input checked="" type="checkbox"/> Karlsson, Karin	<input type="checkbox"/> Björkman, Torbjörn																
<input checked="" type="checkbox"/> Sandberg, Magnus	<input type="checkbox"/> Jansén Tina																
<b>Föredragande</b>	<input checked="" type="checkbox"/> Snellman, Veronika omsorgsdirektör																
<b>Sekreterare</b>	<input checked="" type="checkbox"/> Onkinen, Siv sekreterare																
<b>Övriga närvarande</b>	<input type="checkbox"/> Karlå, Kristina <input checked="" type="checkbox"/> Öström, Jan-Anders ordf. för förbundsfullmäktige § 97 kl. 15.40 <input type="checkbox"/> Hampf, Berit vice. ordf. för förbundsfullmäktige																
<b>Paragrafer</b>	§§ 97 - 112																
<b>Underskrift</b>	<table border="1"><thead><tr><th><b>Ordförande</b></th><th><b>Sekreterare</b></th></tr></thead><tbody><tr><td><hr/>Sune Alén Ordförande</td><td><hr/>Siv Onkinen Sekreterare</td></tr></tbody></table>	<b>Ordförande</b>	<b>Sekreterare</b>	<hr/> Sune Alén Ordförande	<hr/> Siv Onkinen Sekreterare												
<b>Ordförande</b>	<b>Sekreterare</b>																
<hr/> Sune Alén Ordförande	<hr/> Siv Onkinen Sekreterare																
<b>Protokolljustering</b>	<b>Ort och tid</b> Mariehamn den 25.10.2011 <hr/> Magnus Sandberg																
<b>Protokoll framlagt till påseende</b>	<b>Ort och tid</b> Mariehamn den																
<b>Intygar</b>	<hr/>																
<b>Utdragets riktighet bestyrker</b>	<b>Ort och tid</b> Mariehamn den																
<b>Underskrift</b>	<hr/>																



# ÅLANDS OMSORGSFÖRBUND k.f.

## SAMMANTRÄDESPROTOKOLL

Organ	Datum	Nr
Förbundsstyrelsen	24.10.2011	10/2011

### ÄRENDE:

§ 97	Sammanträdets sammankallande och beslutförhet.....	1
§ 98	Protokolljustering.....	1
§ 99	Godkännande och komplettering av föredragningslistan.....	2
§ 100	Förslag till budget för år 2012 .....	3
§ 101	Förslag till ekonomiplan för åren 2011 – 2013.....	6
§ 102	Eckerö kommun, socialnämndens förfrågan om intresse för samarbete gällande nattjour .....	9
§ 103	Rädda Barnen på Åland r.f. meddelar intresse för lokal för Öppna Förskolan	10
§ 104	Plan för avloppssanering i del av gamla Åkersvängen fastigheten samt Solkulla badkarsrum .....	11
§ 105	Regionalförvaltningsverkets förfrågan .....	12
§ 106	Omsorgskansliet flyttstängt 16.12 och semesterstängt 27-30.12.2011.....	13
§ 107	Inbjudan till förhandling om att pröva sovande tid kl. 00-05.....	14
§ 108	Nya barnomsorgslagen påverkar rätten till fritidshemsverksamhet 2012.....	16
§ 109	Ärenden till kännedom.....	17
§ 110	Anhållan om individuellt anpassad lösning för ett barn med särskilt behov ...	18
§ 111	Uppsägning av hyresavtal .....	19
§ 112	Övriga ärenden.....	20

### Bilagor:

1. Sammanställning av inkomna utlåtanden
2. 2a – 2h Inkomna utlåtanden
3. Budget 2012
4. Ekonomiplan 2012 – 2014
5. Eckerö kommuns förfrågan angående intresse för samarbete gällande nattjour

Sida

0

Protokolljusterarnas signatur	Protokoll framlagt till påseende	Utdragets riktighet bestyrks



# ÅLANDS OMSORGSFÖRBUND k.f.

## SAMMANTRÄDESPROTOKOLL

Organ	Datum	Nr
Förbundsstyrelsen	24.10.2011	10/2011

### SAMMANTRÄDETS SAMMANKALLANDE OCH BESLUTFÖRHET

#### § 97

**BESLUT:**

Jan-Anders Öström anlände kl. 15.40.

Sammanträdet konstaterades vara lagligen sammankallat och beslutfört.

---

### PROTOKOLLJUSTERING

#### § 98

**BESLUT:**

Till protokolljusterare valdes Magnus Sandberg.

Protokollet justeras tisdagen den 25 oktober 2011 kl. 11.00 på omsorgskansliet, Strandgatan 23.

---

Sida

1

Protokolljusterarnas signatur	Protokoll framlagt till påseende	Utdragets riktighet bestyrks



# ÅLANDS OMSORGSFÖRBUND k.f.

## SAMMANTRÄDESPROTOKOLL

Organ	Datum	Nr
Förbundsstyrelsen	24.10.2011	10/2011

### GODKÄNNANDE OCH KOMPLETTERING AV FÖREDRAGNINGSLISTAN

#### § 99

**BESLUT:**

Föredragningslistan godkändes med följande extra ärenden:

§ 110 Anhållan om individuellt anpassad lösning för ett barn med särskilt behov

§ 111 Uppsägning av hyresavtal.

---

Sida

2

Protokolljusterarnas signatur	Protokoll framlagt till påseende	Utdragets riktighet bestyrks



# ÅLANDS OMSORGSFÖRBUND k.f.

## SAMMANTRÄDESPROTOKOLL

Organ	Datum	Nr
Förbundsstyrelsen	24.10.2011	10/2011

### FÖRSLAG TILL BUDGET FÖR 2012

**§ 74** Enligt förbundets grundavtal skall den preliminära budgeten och ekonomiplanen tillställas medlemskommunerna senast den 20.09 och den godkända budgeten och ekonomiplanen före den 30.11. Till det förslag som föredras för förbundsfullmäktige skall medlemskommunernas yttrande bifogas. Förbundsfullmäktige godkänner budgeten för varje begynnande period senast den 15.11 föregående år.

Förvaltningen har som riktmärke haft förbundsfullmäktiges budgettram, 14.6.2011, § 9; för år 2012 med en levnadskostnadsindex ökning om 2 % jämfört med driftsbudgeten för år 2010, förutom löner, volymökning och förmedlade tjänster.

Driftsdelen i budgetutkastet för år 2012 uppgår netto till 8 348 243 €. Den totala kommunandelen för år 2012 som inkluderar en drifts- och en finansieringsdel uppgår till 8 440 618 €. (Bilaga FST 2/30.8.2011).

Budgetens förverkligande ger följande preliminära prissättning i respektive debiteringsenhet:

	år 2011	år 2012
Boendeservice per dag	211,12 €	214,88 €
Lägenhetsboende per besök	39,34 €	46,39 €
Daglig verksamhet per timme	26,36 €	27,28 €
Fritids- och semesterverksamhet	14,15 €	14,38 €
Specialfritidshem per månad	1 940,37 €	1 828,89 €

Förbundsstyrelsen har gällande förslagen till både budget och ekonomiplan särskilt att ta ställning till följande frågeställningar, som presenteras av respektive avdelningschef;

- Boendekön återigen 20 personer inom planperioden
- Projektet daglig verksamhetsgalleria i Mariehamn, vilka alternativ finns tänkbara och hur prioritera bland befintliga alternativ?
- Lägenhetsboendets utmaningar i samverkan med Integrerat arbete...
- Behövs alternativ plan för Södragatan 2013?
- Avyttrande av Skolstigen konkretiseras när?
- Utbyggnaden av gruppboende i egen regi i Godby 2014.
- Övriga utmaningar 2012-2014?

Protokolljusterarnas signatur	Protokoll framlagt till påseende	Utdragets riktighet bestyrks



# ÅLANDS OMSORGSFÖRBUND k.f.

## SAMMANTRÄDESPROTOKOLL

Organ	Datum	Nr
Förbundsstyrelsen	24.10.2011	10/2011
Förbundsstyrelsen	30.08.2011	8/2011
Förbundsstyrelsen	14.09.2011	9/2011

### OMSORGS DIREKTÖRENS FÖRSLAG:

Förbundsstyrelsen tar ställning till det uppgjorda budgetförslaget och förslaget till ekonomiplan, samt återkommer på nästa sammanträde 14.9, med beslut om förslag till budget för år 2012 och ekonomiplan för åren 2012-2014 (Bilaga FST 2/30.8.2011), vilka därefter lämnas till kommunerna för yttrande.

### BESLUT:

Jan-Anders Öström anlände kl. 15.17.

Respektive avdelningschef var närvarande för att kunna svara på frågor angående utkastet till budget 2012 och ekonomiplan för 2012-2014.

Efter diskussion beslöt förbundsstyrelsen återremittera ärendet till sammanträdet den 14 september 2011. Till det sammanträdet bör utredas;

Tomtfrågan för dagverksamhetens galleria. Beroende på stadsstyrelsens beslut angående en motion, som Sune Alén lämnat in till stadsfullmäktige gällande lämplig galleriatomt, bör förbundet utreda om det på den privata marknaden finns tomter med tillräcklig byggnadsrätt, i annat fall bör förbundet börja utreda om gallerian kunde placeras i närheten av Mariehamn. Angående den för omsorgsförbundet reserverade tomten vid Havsgatan bereds det som skilt ärende till nästa sammanträde där förbundet tackar nej till tomten pga att tomten inte är lämplig för vår verksamhet.

Angående ekonomiplanen bör förvaltningen föreslå vilket som skall prioriteras högre: gallerian eller ett boende för autister.

Mötet ajournerades för middagspaus kl. 16.45.

### § 87

Hänvisande till den långa boendeservicekön har avdelningschefgruppen vid sitt möte 1.9.2011 beslutat att omprioritera förbundets kommande projekt, sålunda att anslag för planering av ett nytt gruppboende föreslås till budgeten 2012, medan motsvarande anslag för planering av en dagligverksamhets galleria skjuts fram i ekonomiplanen.

### OMSORGS DIREKTÖRENS FÖRSLAG:

Budgetförslaget per 30.8.2011 ändras enbart gällande 3.5. **Investeringsdel** pt. 3, så att planerings-/ projekteringsanslaget om 30 000 € år 2012 omprioriteras från dagverksamhetsgalleria till byggandet av en andra gruppboende i Godby.

Sida

4

Protokolljusterarnas signatur	Protokoll framlagt till påseende	Utdragets riktighet bestyrks



# ÅLANDS OMSORGSFÖRBUND k.f.

## SAMMANTRÄDESPROTOKOLL

Organ	Datum	Nr
Förbundsstyrelsen	24.10.2011	10/2011
Förbundsstyrelsen	14.09.2011	9/2011

### **BESLUT:**

Förbundsstyrelsen godkände budgetförslaget (Bilaga FST 1a/14.9.2011) och skickar det till medlemskommunerna för utlåtande.

### **§ 100**

En sammanställning över de huvudsakliga synpunkter som framkommit i de utlåtanden som inkommit från medlemskommunerna har uppgjorts (Bilaga 1/ FST 24.10.2011) vilken tillsammans med utlåtandena (Bilaga 2a-2h/FST 24.10.2011) och biläggs föredragningslistan.

### **OMSORGS DIREKTÖRENS FÖRSLAG:**

Förbundsstyrelsen omarbetar, i den mån styrelsen finner det befogat budgetförslaget, med beaktande av framförda synpunkter och påpekanden, och överlämnar det till förbundsfullmäktige för godkännande. Till den del yttranden inkommer fr.o.m.15.10.2011 fram till förbundsstyrelsens sammanträde 24.10.2011 distribueras de förbundsstyrelseledamöterna separat.

### **BESLUT:**

Förbundsstyrelsen godkände budgetförslaget och överlämnar det till förbundsfullmäktige för godkännande.

Ledamot Magnus Sandberg anförde ett klämförslag med följande ordalydelse:

Nya avtal bör tecknas med Stiftelsen hemmet i samband med att det nya huset tas i bruk.

Förbundsstyrelsen omfattade enhälligt klämförslaget.

Protokolljusterarnas signatur	Protokoll framlagt till påseende	Utdragets riktighet bestyrks



# ÅLANDS OMSORGSFÖRBUND k.f.

## SAMMANTRÄDESPROTOKOLL

Organ	Datum	Nr
Förbundsstyrelsen	24.10.2011	10/2011
Förbundsstyrelsen	30.08.2011	8/2011

### FÖRSLAG TILL EKONOMIPLAN FÖR 2012-2014

**§ 74** Enligt förbundets grundavtal skall den preliminära budgeten och ekonomiplanen tillställas medlemskommunerna senast den 20.09 och den godkända budgeten och ekonomiplanen före den 30.11. Till det förslag som föredras för förbundsfullmäktige skall medlemskommunernas yttrande bifogas. Förbundsfullmäktige godkänner budgeten för varje begynnande period senast den 15.11 föregående år.

Förbundsstyrelsen har gällande förslagen till både budget och ekonomiplan särskilt att ta ställning till följande frågeställningar, som presenteras av respektive avdelningschef;

- Boendekön återigen 20 personer inom planperioden
- Projektet daglig verksamhetsgalleria i Mariehamn, vilka alternativ finns tänkbara och hur prioritera bland befintliga alternativ?
- Lägenhetsboendets utmaningar i samverkan med Integrerat arbete...
- Behövs alternativ plan för Södragatan 2013?
- Avyttrande av Skolstigen konkretiseras när?
- Utbyggnaden av gruppboende i egen regi i Godby 2014.
- Övriga utmaningar 2012-2014?

#### **OMSORGS DIREKTÖRENS FÖRSLAG:**

Förbundsstyrelsen tar ställning till det uppgjorda budgetförslaget och förslaget till ekonomiplan, samt återkommer på nästa sammanträde 14.9, med beslut om förslag till budget för år 2012 och ekonomiplan för åren 2012-2014 (Bilaga FST 2/30.8.2011), vilka därefter lämnas till kommunerna för yttrande.

#### **BESLUT:**

Jan-Anders Öström anlände kl. 15.17.

Respektive avdelningschef var närvarande för att kunna svara på frågor angående utkastet till budget 2012 och ekonomiplan för 2012-2014.

Efter diskussion beslöt förbundsstyrelsen återremittera ärendet till sammanträdet den 14 september 2011. Till det sammanträdet bör utredas;

Tomtfrågan för dagverksamhetens galleria. Beroende på stadsstyrelsens beslut angående en motion, som Sune Alén lämnat in till stadsfullmäktige gällande lämplig galleriatomt, bör förbundet utreda om det på den privata marknaden finns tomter med tillräcklig byggnadsrätt, i annat fall bör förbundet börja utreda om gallerian kunde placeras i närheten av Mariehamn. Angående den för omsorgsförbundet reserverade tomten vid Havsgatan bereds det som skilt

Sida

6

Protokolljusterarnas signatur	Protokoll framlagt till påseende	Utdragets riktighet bestyrks



# ÅLANDS OMSORGSFÖRBUND k.f.

## SAMMANTRÄDESPROTOKOLL

Organ	Datum	Nr
Förbundsstyrelsen	24.10.2011	10/2011
Förbundsstyrelsen	30.08.2011	8/2011
Förbundsstyrelsen	14.09.2011	9/2011

ärende till nästa sammanträde där förbundet tackar nej till tomten pga att tomten inte är lämplig för vår verksamhet.

Angående ekonomiplanen bör förvaltningen föreslå vilket som skall prioriteras högre: gallerian eller ett boende för autister.

Mötet ajournerades för middagspaus kl. 16.45.

- § 88 Hänvisande till den långa boendeservicekön har avdelningschefgruppen vid sitt möte 1.9.2011 beslutat att omprioritera förbundets kommande projekt, sålunda att anslag för planering av ett nytt gruppboende föreslås till budgeten 2012, medan motsvarande anslag för planering av en dagligverksamhets galleria skjuts fram i ekonomiplanen.

### **OMSORGS DIREKTÖRENS FÖRSLAG:**

Förslaget till ekonomiplan per 30.8.2011 ändras så att planerings-/ projekteringsanslaget om 30 000 € år 2012 omprioriteras från dagverksamhetsgalleria till byggandet av en andra gruppboende i Godby. Därmed framskjuts planeringen av dagverksamhetsgallerians planerings-/projekteringsanslag till år 2013. Det nya förslaget till ekonomiplan bifogas som Bilaga 1b/14.9.2011.

### **BESLUT:**

Enligt förslag.

- § 101 Medlemskommunernas utlåtanden framgår av bilagorna 2a-2h /FST 24.10.2011.

### **OMSORGS DIREKTÖRENS FÖRSLAG:**

Förbundsstyrelsen omarbetar förslaget till ekonomiplan, så att det beaktar inkomna utlåtanden och förändringarna i förslaget till budget, och överlämnar det till förbundsfullmäktige för godkännande. Till den del yttranden inkommer fr.o.m. 15.10.2011 fram till förbundsstyrelsens sammanträde 24.10.2011 distribueras de förbundsstyrelseledamöterna separat.

### **BESLUT:**

Förbundsstyrelsen godkände förslaget till ekonomiplan och överlämnar det till

Sida

7

Protokolljusterarnas signatur	Protokoll framlagt till påseende	Utdragets riktighet bestyrks



# ÅLANDS OMSORGSFÖRBUND k.f.

## SAMMANTRÄDESPROTOKOLL

Organ	Datum	Nr
Förbundsstyrelsen	24.10.2011	10/2011

förbundsfullmäktige för godkännande.

\_\_\_\_\_

Sida

8

Protokolljusterarnas signatur	Protokoll framlagt till påseende	Utdragets riktighet bestyrks



# ÅLANDS OMSORGSFÖRBUND k.f.

## SAMMANTRÄDESPROTOKOLL

Organ	Datum	Nr
Förbundsstyrelsen	24.10.2011	10/2011

### ECKERÖ KOMMUN, SOCIALNÄMNDENS FÖRFRÅGAN GÄLLANDE INTRESSE FÖR SAMARBETE GÄLLANDE NATTJOUR

§ 102 Socialnämnden i Eckerö har, via sin äldreomsorgsledare Pauliina Körkkö, 16.9.2011 ankommit till omsorgsförbundet med en förfrågan angående intresse för samarbete gällande nattjour för Åkersvängens gruppboende i Kattby. Se Bilaga 5/24.10.2011. Samma förfrågan är även riktad till socialnämnden i Hammarland.

En gemensam nattjour föreslås omfatta tre deltidsbefattningar om 75 % av heltid, som skulle finansieras av Eckerö och Hammarlands kommuner samt Ålands omsorgsförbund. Stationeringskommunen skulle stå för de faktiska kostnaderna och den kommun som använder nattjouren faktureras för bilresekostnaderna. Svar på denna förfrågan önskas inom oktober.

Ålands omsorgsförbund har sedan juli 2011 med Hammarlands frivilliga brandkår ett avtal om lyfthjälp för Åkersvängens gruppboende.

En omdisponering av den i förslaget för år 2012 budgeterade personalstyrkan för Åkersvängen med deltidsbefattningar om 75 % av heltid till deltagande i en treparts nattjour skulle inkräkta på den redan knappa resursen på enheten. Ytterligare en deltidsbefattning om 75 % av heltid förutsätter en utökad budgetvolym, som för Åkersvängens gruppboendes del hellre skulle prioriteras till den egna kärnverksamheten, eftersom det är svårt att förutsäga när enheten behöver ta del av en nattjour och oförutsägbart när samarbetsparterna skulle behöva den.

#### OMSORGS DIREKTÖRENS FÖRSLAG:

Förbundsstyrelsen beslutar att i detta skede svara Eckerö socialnämnd att ändamålsenligheten med den föreslagna gemensamma nattjouren inte för närvarande är tillräcklig för att Ålands omsorgsförbund skall kunna göra en omprioritering av personalresurserna för senior gruppboendet vid Åkersvängen i Kattby.

#### BESLUT:

Enligt förslag.

—

Protokolljusterarnas signatur	Protokoll framlagt till påseende	Utdragets riktighet bestyrks



# ÅLANDS OMSORGSFÖRBUND k.f.

## SAMMANTRÄDESPROTOKOLL

Organ	Datum	Nr
Förbundsstyrelsen	24.10.2011	10/2011

### RÄDDA BARNEN PÅ ÅLAND R.F. MEDDELAR INTRESSE FÖR LOKAL FÖR ÖPPNA FÖRSKOLAN

§ 103 Rädde Barnen på Åland r.f. har 11.10.2011 inkommit till omsorgsförbundets styrelse med en intresseanmälan för lokal för Öppna Förskolan i Orion lokalen vid Askuddsvägen i Mariehamn. Deras nuvarande lokal för Öppna Förskolan skall rivras och då behövs en ny lokal för deras verksamhet senast den 1 februari 2012 för det året och med option på ytterligare ett år.

Vintern 2011, då omsorgsförbundet annonserade ut Orion lokalen för uthyrning var Rädde Barnen en av de aktörer som besökte Orion på Askuddsvägen, men då hoppades de på en förlängning av hyrestiden i nuvarande lokaler.

Orion-lokalen är totalt 255 m<sup>2</sup> och av den ytan är 173 m<sup>2</sup> i gatuplan och 82 m<sup>2</sup> källaryta. Den nya; nuvarande hyran är 2 422,02 = 9, 50/m<sup>2</sup>, varvid omsorgsförbundet egentligen inte behöver källaren.

Rädde Barnen på Åland r.f. erbjuder 9, 50/m<sup>2</sup> för 173 m<sup>2</sup> i gatuplan, dvs 1 643,50 €/månad. Då förväntas värme, vatten och renhållning ingå i hyran.

Sedan juni 2011 har förbundet omdisponerat sina utrymmen så att lägenhetsboendet och integrerat arbete internt hyr den lokalen i gatuplan för klientaktiviteter och kanslifunktioner.

#### OMSORGS DIREKTÖRENS FÖRSLAG:

Förbundsstyrelsen tar ställning till huruvida förbundet antar Rädde Barnen på Åland r.f.:s erbjudande om upphyring av Orion lokalen från 1.2.2012.

#### BESLUT:

Magnus Sandberg avlägsnade sig kl. 16.25.  
Förbundsstyrelsen beslöt att inte hyra ut lokalen.

Protokolljusterarnas signatur	Protokoll framlagt till påseende	Utdragets riktighet bestyrks



# ÅLANDS OMSORGSFÖRBUND k.f.

## SAMMANTRÄDESPROTOKOLL

Organ	Datum	Nr
Förbundsstyrelsen	24.10.2011	10/2011

### PLAN FÖR AVLOPPSSANERING I DEL AV GAMLA ÅKERSVÄNGEN FASTIGHETEN SAMT SOLKULLA BADKARSRUM

#### § 104

Sedan en tid har avloppet i gamla Åkersvängens personal WC/dusch och närbelägna våtutrymmen varit igenstockade. Uteslutningsmetoder visar att inte något otillåtet har spolat ner. Inte heller har en grundlig genomspolning av rören med hjälp av Ålands Renhållning har resulterat i någon varaktig förbättring. På nya husets VVS-planerares inrådan har en filmning av rören verkställdes i augusti 2011. Då visade det sig att det för att avloppet skall fungera så måste enligt VVS planeraren;

- ”bakfallet” åtgärdas genom att antingen hela ytan pikas bort och ersätts med ny golvvärme samt avlopp
- alternativt pikas en ränna, monteras nya avlopp, med ny typ av övergolv.

Gällande kostnadsansvaret har utredning påbörjats via sakkunnig, enligt styrelsens beslut 14.9.2011.

I enlighet med förbudsstyrelsens anteckningar till kändedom 14.9.2011, 94 § pl. 1 har påbörjats utredning av ansvarsfördelningen. Sakkunnig och entreprenör beställs till platsen för identifiering av skadans art, omfattning och ursprung.

#### **OMSORGS DIREKTÖRENS FÖRSLAG:**

Förbundsstyrelsen beslutar att ge ordförande i uppdrag att följa upp utfallet av platsbesiktningen och därefter återkomma till styrelsen med en lägesrapport.

#### **BESLUT:**

Magnus Sandberg anlände kl. 16.27.

Enligt förslag.

\_\_\_\_\_

Protokolljusterarnas signatur	Protokoll framlagt till påseende	Utdragets riktighet bestyrks



# ÅLANDS OMSORGSFÖRBUND k.f.

## SAMMANTRÄDESPROTOKOLL

Organ	Datum	Nr
Förbundsstyrelsen	24.10.2011	10/2011

### SYD VÄSTRA FINLANDS REGIONALFÖRVALTNINGSVERKS FÖRFRÅGAN

§ 105 Förbundsstyrelsen har skickat in en anhållan om förlängning för att avge sitt svar till Sydvästra Finlands regionalförvaltningsverk. Inget svar har inkommit.  
Ordförande Sune Alén har anhänggjort ärendet hos advokatbyrå Dan Karlsson.

#### **ORDFÖRANDES FÖRSLAG:**

Förbundsstyrelsen antecknar ovanstående till kännedom.

#### **BESLUT:**

Omsorgsdirektör Veronika Snellman anmälde jäv och avlägsnade sig.  
Enligt förslag.

\_\_\_\_\_

Protokolljusterarnas signatur	Protokoll framlagt till påseende	Utdragets riktighet bestyrks



# ÅLANDS OMSORGSFÖRBUND k.f.

## SAMMANTRÄDESPROTOKOLL

Organ	Datum	Nr
Förbundsstyrelsen	24.10.2011	10/2011

### OMSORGSKANSLIET FLYTTSTÄNGT 16.12 OCH SEMESTERSTÄNGT 27-30.12.2011

§ 106 I och med att omsorgskansliet under december kommer att flytta till andra lokaler blir det svårt att upprätthålla kansliservicen under flytt dagen, utan både telefon och datakontakter. Likaså har det varit svårt att till kansliet hitta vikarier för korta åtaganden så som semesterar. Emedan de flesta medarbetarna vid omsorgskansliet har långa semesterar och även, enligt uppmaning från förtroendevalda en del semesterpenningsledighet, är löpande service svår att ge återkommande med enbart enstaka medarbetare i arbete. Semesteransökningarna för vinter 2011/2012 visar att de flesta önskar ledigt v. 52 år 2011.

#### OMSORGS DIREKTÖRENS FÖRSLAG:

Förbundsstyrelsen beslutar att hålla omsorgskansliet flyttstängt fredag 16.12 och semesterstängt 27-30.12.2011. I annons hänvisas till att för denna tid kontakta förbundets enheter på deras direkta telefonnummer.

#### BESLUT:

Enligt förslag.

\_\_\_\_\_

Protokolljusterarnas signatur	Protokoll framlagt till påseende	Utdragets riktighet bestyrks



# ÅLANDS OMSORGSFÖRBUND k.f.

## SAMMANTRÄDESPROTOKOLL

Organ	Datum	Nr
Förbundsstyrelsen	24.10.2011	10/2011
Förbundsstyrelsen	29.11.2010	9/2010

### INBJUDAN TILL FÖRHANDLING OM ATT PRÖVA SOVANDE TID kl. 00-05

**§ 102** I samband med förbundsstyrelsens och –fullmäktigens behandling av förslaget till budget för år 2011 framfördes det av personal att det återkommande genom åren har funnits önskemål om att inte under det 15 timmar långa hela nattsiftet (= mitt i natten) i boendeservicen behöva utföra en fullvärdig arbetsinsats, då de flesta klienter sover och ett aktivt arbete hela natten med städning, förberedelse av kommande dags mat, klädtvätt mm bl.a. kan medföra störande moment. Till den del personal kan vara på jobb och tidvis vila, kunde då för dessa timmar, i likhet med annan socialservice inom samma arbetarskyddsdistrikt, utgå enkel timlön och ob-ersättning för registrerad aktiv arbetsinsats.

Utgående från ovanstående beslöts i samband med att budgeten för år 2011 godkändes 12.11.2010 att *Under år 2011 utreds möjligheterna till sovande vak för en del av gruppboendena*”.

För att under år 2011 hinna få en uppfattning om hur ett upplägg med möjligheterna till sovande vak för en del av gruppboendena skulle kunna utfalla behöver utredningen av detta påbörjas genast i början av år 2011, så att en rapport hinner ges till styrelsen inför arbetet med kommande maj-/juni-brev före sommaren 2011.

#### **OMSORGS DIREKTÖRENS FÖRSLAG:**

Förbundsstyrelsen utser en arbetsgrupp som ges i uppdrag att utreda möjligheterna till ett lokalt avtal gällande nattersättning. Arbetsgruppen behöver företräda såväl vårdare, ansvariga ledande tjänstemän som förtroendevalda inom omsorgsförbundet.

#### **BESLUT:**

Förbundsstyrelsen beslöt att utse vårdare och förtroendemannen Uwe Koslowski, boendechefen Eva Johansson, ekonomichefen Kristina Karlå samt arbetsgivarförhandlaren Nina Lindfors som förtroendevald till arbetsgruppen. Boendechef Eva Johansson utsågs till sammankallare och sekreterare. Arbetsgruppen utser inom sig ordförande.

Arbetsgruppen skall ge en utredning till förbundsstyrelsen inom mars månad 2011.

Protokolljusterarnas signatur	Protokoll framlagt till påseende	Utdragets riktighet bestyrks



# ÅLANDS OMSORGSFÖRBUND k.f.

## SAMMANTRÄDESPROTOKOLL

Organ	Datum	Nr
Förbundsstyrelsen	24.10.2011	10/2011
Förbundsstyrelsen	05.05.2011	4/2011

§ 43 Den av förbundsstyrelsen tillsatta arbetsgruppen för utredning av möjligheterna till lokalt avtal gällande nattersättning har 14.4.2011 lämnat sin rapport till förbundsstyrelsen.

Sovande tid kunde införas kl. 00.00 – 05.00 och betinga en inbesparing om ca 10 000 € per år och enhet. Avtal om sovande tid kl. 00.00 -05.00 skulle via lokalt avtal, i likhet med motsvarande avtal för Kårkulla Samkommun, ingås och vara plats- och tidsbundet. Två enheter kunde vara aktuella från 1.1.2012 med en utvärdering efter ett år.

### **OMSORGS DIREKTÖRENS FÖRSLAG:**

Förbundsstyrelsen beslutar hur förbundet skall gå vidare utgående från det material arbetsgruppen tagit fram och beaktar samverkan med de fackliga representanterna.

### **BESLUT:**

Förbundsstyrelsen beslöt ge förvaltningen i uppdrag att fortsätta beredningen av att införa sovande tid kl. 00.00-05.00, via ett lokalt avtal, på två enheter från 1.1.2012 med en utvärdering efter ett år.

—

§ 107 En tjänstemannagrupp inom förbundet, bestående av två enhetsföreståndare, boendechefen och omsorgsdirektören har under hösten inventerat ett upplägg med försök med sovande tid kl. 00.00-05.00 på de enheter där det idag finns två personer i nattarbete och på enhet som planeras ingå in samlad enhet med annan enhet under 2013.

### **OMSORGS DIREKTÖRENS FÖRSLAG:**

Förbundsstyrelsens förhandlare och ordförande bjuder vecka 44 in berörda avtalsparter för att diskutera ett tidsbegränsat lokalt avtal gällande försök med sovande tid kl. 00.00-05.00 för 2-3 enheter år 2012.

### **BESLUT:**

Enligt förslag.

—

Protokolljusterarnas signatur	Protokoll framlagt till påseende	Utdragets riktighet bestyrks



# ÅLANDS OMSORGSFÖRBUND k.f.

## SAMMANTRÄDESPROTOKOLL

Organ	Datum	Nr
Förbundsstyrelsen	24.10.2011	10/2011

### NYA BARNOMSORGLAGEN PÅVERKAR RÄTTEN TILL FRITIDSHEMSVERKSAMHET 2012

**§ 108** 1.1.2012 träder en ny barnomsorgslag för landskapet Åland ikraft. Enligt 6 § skall fritidsverksamhet dagtid under skoldagar erbjudas i för ändamålet godkända lokaler. 18 § 2) och 3) pt. stadgar att vårdnadshavare har rätt till kommunal barnomsorg dagtid under skoldagar i fritidshem för sitt barn under den tid ett barn med 11-årig läroplikt fullgör läroplikt och under den tid en studerande på gymnasialstadienivå deltar i utbildning i enlighet med läroplan för yrkesträning undervisning.

Nytt är enl. 15 § att även ska göra arbetsplaner som beskriver genomförandet av målen i 2 §. Arbetsplanen ska godkännas av det organ som ansvarar för barnomsorgen.

Efter att kommunen fått en ansökan om barnomsorg ska kommunen erbjuda en barnomsorgsplats inom fyra månader. I brådskande fall pga vårdnadshavarens förvärvsarbete eller studier ska barnomsorgsplats erbjudas inom två veckor.

Hittills har omsorgsförbundets specialfritidshems service, utan subjektiv rätt i lag, sträckt sig till utgången av det läsår eleven fullgjort sin läroplikt och fritidshemsverksamheten har erbjudits måndag-fredag på sk. ”icke röda dagar”.

I semesterhänseende har specialfritidshemmets personal rätt till maximalt 38 semesterdagar under ett kalenderår, för vilket vikariekostnaderna 2011 uppgår till ca 35 000 €.

#### **OMSORGS DIREKTÖRENS FÖRSLAG:**

Förbundsstyrelsen tar ställning till huruvida omsorgsförbundets lagstadgade fritidsverksamhet år 2012 skall erbjudas utöver den lagstadgade skyldigheten dagtid under skoldagar.

#### **BESLUT:**

Förbundsstyrelsen beslöt utöver den lagstadgade skyldigheten erbjuda fritidsverksamhet under juni och augusti månad 2012.

Protokolljusterarnas signatur	Protokoll framlagt till påseende	Utdragets riktighet bestyrks



# ÅLANDS OMSORGSFÖRBUND k.f.

## SAMMANTRÄDESPROTOKOLL

Organ	Datum	Nr
Förbundsstyrelsen	24.10.2011	10/2011

### ÄRENDEN TILL KÄNNEDOM

#### § 109

1. Klienternas arbetspeng justerad i och med seniorboendet på Åkersvängen
2. Höjning av vårdavgifter 2012 Stiftelsen hemmet.
3. Tre anmärkningar har 14.10.2011 inlämnats mot omsorgsboendet på Södragatan 18.
4. Medarbetare av företagshälsovården 6.10.2011 rekommenderad omplacering på grund av betänklig inomhusmiljö vid uppyrd daglig verksamhetslokal. Lokalens kondition utreds inte på hyresvärdens bekostnad.

#### **BESLUT:**

Ovanstående antecknades till kännedom.

---

Protokolljusterarnas signatur	Protokoll framlagt till påseende	Utdragets riktighet bestyrks



# ÅLANDS OMSORGSFÖRBUND k.f.

## SAMMANTRÄDESPROTOKOLL

Organ	Datum	Nr
Förbundsstyrelsen	24.10.2011	10/2011

### § 110 **KONFIDENTIELLT ÄRENDE**

Sida

18

Protokolljusterarnas signatur	Protokoll framlagt till påseende	Utdragets riktighet bestyrks



# ÅLANDS OMSORGSFÖRBUND k.f.

## SAMMANTRÄDESPROTOKOLL

Organ	Datum	Nr
Förbundsstyrelsen	24.10.2011	10/2011

### UPPSÄGNING AV HYRESAVTAL

#### § 111

Förbundsstyrelsen beslöt per 31.10.2011 säga upp hyresavtalet vid Mariehamns Bilmack med 3 månaders uppsägningstid från och med den 31.01.2012.

\_\_\_\_\_

Protokolljusterarnas signatur	Protokoll framlagt till påseende	Utdragets riktighet bestyrks



# ÅLANDS OMSORGSFÖRBUND k.f.

## SAMMANTRÄDESPROTOKOLL

Organ	Datum	Nr
Förbundsstyrelsen	24.10.2011	10/2011

### ÖVRIGA ÄRENDEN

- § 112 Förbundsfullmäktige sammanträder 14.11.2012 kl. 13.00.  
Förbundsstyrelsen sammanträder nästa gång den 28.11.2011 kl. 15.15 på Hildas Hus.
- 

Protokolljusterarnas signatur	Protokoll framlagt till påseende	Utdragets riktighet bestyrks